KAPTURE
Kapture Your Memories

ACTION CAMERA SERVICE AGREEMENT

Kapture hopes that using our services (as ordered via our website) will be as seamless as possible. Unlike camera rental, Kapture offers you a full on-slope camera service with a dedicated assistant to help you with any queries that you may have during your day. To ensure that you understand this service, we ask that you read these terms and conditions and the important notices below carefully. The performance of the services provided by us will be governed by these terms and conditions so they are a particularly important document.

IMPORTANT: YOUR ATTENTION IS DRAWN TO CLAUSE 2 IN PARTICULAR (WHICH SETS OUT WHAT HAPPENS IF YOU FAIL TO COLLECT OR RETURN THE EQUIPMENT).

CONDITIONS GÉNÉRALES (SERVICE DE CAMÉRA)

Nous, Kapture, souhaitons que l'utilisation de nos services (comme commandées via notre site) se déroule le mieux possible. A la difference de la location de caméras, Kapture vous proposons un service complet sur les pistes. Notre assistant peut répondre á toutes vos questions sur notre service pendant votre journée. Pour vous assurer que vous comprenez ce service, nous vous prions donc de lire attentivement l'ensemble des ces conditions générales et les avis importants ci-dessous. La performance des services offerts par nous sera régie par ces conditions générales, elles sont donc particulièrement importantes.

IMPORTANT: NOUS ATTIRONS SPÉCIFIQUEMENT VOTRE ATTENTION SUR ARTICLE 2 (QUI INDIQUE CE QUI SE PASSE SI VOUS NE PRENEZ PAS L'ÉQUIPEMENT OU SI VOUS NE FAITES PAS LE RETOUR DE L'ÉQUIPEMENT).

⚠ IMPORTANT NOTICE ⚠

YOU ACKNOWLEDGE THAT MOUNTAIN SPORTS INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, SKIING AND SNOWBOARDING ARE DANGEROUS. THERE IS A RISK OF ACCIDENT, SERIOUS INJURY AND DEATH. IN ACCEPTING THESE TERMS, YOU ACKNOWLEDGE THESE DANGERS AND AGREE TO TAKE PART IN SUCH MOUNTAIN SPORTS ENTIRELY AT YOUR OWN RISK.

IF YOU ARE NOT AN EXPERT IN THE RELEVANT MOUNTAIN SPORT YOU SHOULD USE AN EXPERIENCED, QUALIFIED GUIDE OR SEEK QUALIFIED INSTRUCTION BEFORE TAKING PART. WE DO NOT OFFER A SKI HOSTING OR SKI GUIDING SERVICE.

WHEN USING THE EQUIPMENT AT NO TIME SHOULD YOU ENDANGER YOURSELF OR OTHERS, TAKE ANY UNNECESSARY RISKS OR INFRINGE ANY LAWS.

YOU SHOULD FOLLOW THE FIS RULES OF CONDUCT AT ALL TIMES: HTTP://WWW.FIS-SKI.COM/UK/INSIDEFIS/FISGENERALRULES/10FISRULES.HTML

⚠ AVIS IMPORTANT ⚠

VOUS RECONNAISSEZ QUE LES SPORTS DE MONTAGNE NOTAMMENT, MAIS PAS EXCLUSIVEMENT, LE SKI ET LE SNOWBOARD SONT DANGEREUX. IL Y A DES RISQUES D'ACCIDENT, DE BLESSURES SERIEUSES ET DE LA MORT. EN ACCEPTANT CES CONDITIONS, VOUS RECONNAISSEZ CES DANGERS ET CONSENTEZ A PARTICIPER A DE TELS SPORTS DE MONTAGNE A VOTRE PROPRE RISQUE.

SI VOUS N'ETES PAS UN EXPERT DANS LE SPORT DE MONTAGNE CONCERNE VOUS DEVRIEZ FAIRE APPEL A UN GUIDE QUALIFIE ET EXPERIMENTE OU SUIVRE UNE FORMATION QUALIFIANTE AVANT DE PARTICIPER. NOUS NE VOUS OFFRONS PAS D'UN SERVICE «DECOUVERTE DES STATIONS» OU DE «SKI HOSTING».

LORS DE L'UTILISATION DE LA CAMERA ET DE L'EQUIPEMENT, A AUCUN MOMENT VOUS NE DEVREZ VOUS METTRE EN DANGER OU METTRE EN DANGER D'AUTRES PERSONNES, PRENDRE DES RISQUES INUTILES OU TRANSGRESSER LES LOIS.

VOUS DEVREZ SUIVRE LES REGLES DE CONDUITE DU FIS A TOUT MOMENT: HTTP://WWW.FIS-SKI.COM/FR/FISINTERNE/REGLEMENTSGENERALESFIS/10REGLESFIS.HTML.

THIS AGREEMENT IS BETWEEN (1) KAPTURE, THE DETAILS OF WHICH ARE SET OUT IN CLAUSE 17 BELOW ("WE", "OUR" AND "US"), AND (2) THE PERSON WHO HAS INDICATED HIS OR HER ACCEPTANCE OF THESE TERMS (AS DEFINED IN CLAUSE 1 BELOW) ON OUR WEBSITE ("YOU" AND "YOUR")

1. Service provision: We will provide the service together with any relevant equipment (the "Equipment") as requested by You on Our website to You, subject to availability and payment of the Payment (as defined in clause 4 below), in accordance with the terms and conditions of this action

CES CONDITIONS GÉNÉRALES SONT CONCLUES ENTRE (1) KAPTURE, DONT L'ADRESSE EST INDIQUÉE DANS L'ARTICLE 17 CI-DESSOUS ("NOUS" ET "NOTRE") ET LA PERSONNE QUI A INDIQUE SON ACCEPTATION DE CES CONDITIONS (COMME DÉFINI DANS L'ARTICLE 1 CI-DESSOUS) SUR NOTRE SITE WEB ("VOUS" ET "VOTRE")

1. Fourniture du service: Nous Vous fournissons des services et tout le matériel demandé (l'"Équipement") conformément à Votre demande sur Notre site Web, selon la disponibilité et le paiement du Paiement (comme défini dans l'article 3 ci-dessous), et

camera service agreement (the “Terms”).

2. Period:

- The period during which time the services are to be made available by us shall be the period as requested by You on Our website (the “Period”), subject to availability.
- **If You fail to return the Equipment to Us by 5PM (at the latest), You must pay Us an additional fee (the “Additional Fee”) which is equal to Our highest daily Payment (as defined in clause 4 below) in force from time to time.** The Additional Fee is levied because we would be unable to use the Equipment with another customer if the Equipment is still in your possession.
- **If Equipment remains unreturned for more than one full day thereafter, or if we have reasonable suspicions at any time that the Equipment has been stolen, You must pay Us an amount equal to the full cost of the Equipment.**
- In certain cases, we may decide to waive the Additional Fee if it would be unreasonable to apply such a fee (such as for reasons beyond your control).
- You must always use Your best endeavours to return the Equipment to Us using an alternative method if you are unable to return it to us as agreed.
- You must also use Your best endeavours to contact us to let if you are unable to return the Equipment to Us as initially planned.
- In addition to any other rights that We may have, We will be entitled to charge the Relevant Payment Card (as defined in clause 3 below) for any amounts due under this clause together with any reasonable fees that We may reasonably incur.
- If You fail to collect the Equipment You will not be entitled to any refund unless We, at our discretion, agree otherwise.

3. Identification documents:

- When you collect the Equipment, You must present us with:
  - a valid photo ID driving licence, passport or national identity card (“Valid ID”); and
  - the credit card or debit card which you used to pay for the service (the “Relevant Payment Card”).
- We will keep hold of Your Valid ID and the Relevant Payment Card for safekeeping whilst You hire the Equipment.
- We will not provide the services to You if You fail to present us with Valid ID and the Relevant Payment Card.

4. Payments: You will pay the relevant daily amount indicated by Us on Our website (the “Payment”). The Payment excludes any applicable VAT and any other applicable taxes and duties or similar charges which will be payable by You.

We have entered into a service agreement with PayPal (Europe) Sàrl. & Cie, S.C.A. (“PayPal”). Our agreement with PayPal offers us merchant services and enables Us to securely acquire payments over the Internet. Financial costs (including, but not limited to, exchange rate charges and charges for payment transactions made outside the territory where the card was issued and other banking charges) that may be tied to payments by the Relevant Payment Card will remain Your responsibility.

5. Delivery: We will use all reasonable endeavours to deliver and collect the Equipment by the date and time agreed between You and Us. You acknowledge that there may be delays that are beyond Our control including, but not limited to, delays as a result of the closure of any ski lifts or pistes.

Upon receiving the Equipment from Us, You agree that You will carefully examine the Equipment and will tell Us immediately if it is not in good condition, or if it is incomplete or unfit in any way for the purpose for which it is intended.

conformément à ces conditions générales (service de camera) (les “Conditions”).

2. Durée:

- La durée pendant laquelle les services seront mises à Votre disposition sera celle que Vous avez demandée sur Notre site Web (la "Durée"), selon la disponibilité.
- **Si vous ne faites pas le retour de l’Équipement à Nous avant 17.00 (au plus tard), vous devez nous payer un montant supplémentaire (le “Paiement Supplémentaire”) ce qui est égal à Notre Paiement (comme défini dans l’article 4 ci-dessous) quotidien le plus élevé en vigueur.** Ce Paiement Supplémentaire est imposée parce que nous serions incapables d’utiliser l'Équipement avec un autre client s'il est toujours en votre possession.
- **Si vous ne faites pas le retour de l’Équipement pour plus qu’une journée complète par la suite ou si nous soupçonnons de manière légitime à tout moment que l’Équipement a été volé, Vouz devez Nous payer un montant ce qui est égal au coût total de l'Équipement.**
- Dans certains cas, nous pouvons décider de renoncer au Paiement Supplémentaire lorsqu'il serait injuste d'appliquer un tel paiement (telles que pour des raisons indépendantes de Votre volonté).
- Vous devrez toujours faire tout ce qui est en Votre pouvoir pour retourner l’Équipement à Nous par le recours à une méthode alternative si vous ne pouvez pas faire le retour de l’Équipement à Nous comme prévu initialement.
- Vous devrez toujours faire tout ce qui est en Votre pouvoir pour Nous contacter si vous ne pouvez pas faire le retour de l'Équipement.
- En plus de tout autre droit que Nous pouvons exercer, Nous serons en droit de débiter la Carte de Paiement (comme défini dans l’Article 3 ci-dessous) des montants dus en vertu de cet article et les frais raisonnables engagés par Nous.
- Si vous ne prenez pas l'Équipement vous n'aurez pas droit à aucun remboursement sauf si nous, à notre discretion raisonnable, n'en conviennent autrement.

3. Documents d'identification:

- Quand Vous prenez l’Équipement, Vous devez presenter:
  - un permis de conduire (avec photo), un passeport ou une carte d'identité nationale en cours de validité (la “Pièce d'Identité Valide”); et
  - la carte de crédit/ débit dont Vous avez fourni les coordonnées (la “Carte de Paiement”)
- Nous garderons Votre Pièce d’Identité Valide et Votre Carte de Paiement lorsque Vous louez l’Équipement.
- Nous ne fournissons pas les service si vous ne presenterez Votre Pièce d’Identité Valide et Votre Carte de Paiement.

4. Paiement: Vous Nous payerez le montant total indiqué sur Notre site Web (Le "Paiement"). Le Paiement exclut toute TVA applicable et autres taxes et droits applicables ou autres charges semblables payables par Vous.

Nous avons conclu une convention de service avec PayPal (Europe) Sàrl. & Cie, S.C.A. (“PayPal”). Cette convention vise à assurer l'ensemble des fonctions nécessaires à la gestion d'un service de paiement et à l'acquisition sécurisée de paiement sur Internet. Les frais financiers (notamment, mais pas exclusivement, les frais bancaires liés au taux de change et les commissions bancaires pour opérations de paiement effectuées hors du territoire d'émission de la carte bancaire) éventuellement liés aux paiements par l'intermédiaire de PayPal resteront à Votre charge.

5. Livraison : Nous ferons tout notre possible afin de livrer l’Équipement à la date et dans les délais convenus entre Vous et Nous. Vous reconnaissez que des retards indépendants de Notre contrôle peuvent se produire notamment, mais pas exclusivement, concernant des délais en raison de la fermiture des remontées mécaniques ou des pistes.

Quand vous recevrez l’Equipement, Vous Nous assurez que Vous examinerez soigneusement l’Equipement et Nous informerez immédiatement s’il n’est pas en bon état, ou si

l'Equipement n'est pas complet ou non conforme à l'utilisation qui est prevue.

6. Cancellation: In accordance with Article L121-20 of the French Consumer Code, You have 7 days from receiving the booking confirmation to cancel Your order. If this 7 day period ends on a Saturday, Sunday or on a public holiday, it will be extended to the next working day.

In accordance with Article L121-20-2 of the French Consumer Code, this cancellation right does not apply where the order is made 7 days or less from the scheduled Period

6. Droit de rétractation: Conformément à l'article L121-20 du Code de la consommation, Vous disposez d'un délai de rétractation de 7 jours francs à compter de la confirmation de Votre réservation. Si ce délai venait à expirer un samedi, un dimanche ou un jour férié ou chômé, il serait prorogé au premier jour ouvrable suivant.

Conformément à l'article L121-20-2 du Code de la consommation, ce droit de rétractation ne pourra plus être exercé si les services ont commencé, avant l'expiration du délai de sept jours francs de la Durée prevue.

7. Ownership, risk and insurance:

- The Equipment will at all times remain Our property and You will have no right, title or interest in or to the Equipment (except the right to use of the Equipment under these Terms).
- The risk of loss, theft, damage or destruction of the Equipment will pass to You on delivery. The Equipment will remain at Your sole risk during the Period and any further term during which the Equipment is in the possession, custody or control of You (the "Risk Period") until such time as the Equipment is returned to Us.
- During the Period and the Risk Period, You will, at Your own expense, obtain and maintain appropriate insurance. You will tell us immediately if there is any loss, accident or damage to the Equipment.

7. **Propriété, risque et assurance:**

- l'Équipement restera à tout moment Notre propriété et Vous n'aurez aucun droit sur l'Équipement (excepté le droit d'utiliser l'Équipement sous ces Conditions).
- La responsabilité concernant le risque encouru par la perte, le vol, les dégâts ou la destruction de l'Équipement vous sera transmise lors de la livraison. L'Équipement sera sous votre entière responsabilité pendant la Durée et durant toute durée pendant lequel l'Équipement est en Votre possession, Votre garde ou sous Votre contrôle ("Période de Risque") jusqu'au moment où l'Équipement nous est retourné.
- Pendant la Durée et la Période de Risque, Vous, assurerez et maintiendrez assurer à Vos propres frais une assurance appropriée. Vous Nous informerez immédiatement de tout perte, accident ou dégâts concernant l'Équipement.

8. Damage to Your equipment: If You buy any mounting accessories for the Equipment, You will use such mounting accessories in accordance with our reasonable instructions and any operating instructions provided by the manufacturer. You acknowledge that some mounting accessories use adhesives which may damage Your equipment or which may take an extended period to be effective.

8. Dégâts à Votre équipement: si Vous achetez des accessoires de montage pour l'Équipement, Vous utiliserez des accessoires de montage conformes à Nos instructions et au mode d'emploi fourni par le fabricant. Vous reconnaissez que certains accessoires de montage nécessitent des adhésifs qui peuvent endommager Votre équipement ou qui peut prendre une période prolongée pour être efficace.

9. Damage to the Equipment: If You cause any loss or damage to the Equipment (in whole or in part), We will be entitled to charge the Relevant Payment Card for the amount of such loss or damage together with any reasonable fees that We may incur. You agree to provide us with such further information as we may require to evidence the matters referred to in this clause.

9. Dommages à l'Équipement: Votre responsabilité sera engagée si vous endommagez l'Équipement (en tout ou en partie) et dans ce cas Nous serons en droit de débiter la Carte de Paiement des montants correspondant à de tels dommages et les frais raisonnables engagés par Nous. Vous nous fournirez les informations que nous exigeons raisonnablement de prouver les questions liées à la présente article.

10. Checking the Equipment: You must check the Equipment regularly to ensure that it is mounted and operating correctly (such as after every run or after any accident).

10. Vérification de l'Équipement: Vous devez vérifier l'Équipement régulièrement pour vous assurer qu'il est monté et opérationnel correctement (par exemple après chaque course ou après tout accident).

11. Operation of the Equipment: You acknowledge that extremes of temperature can affect the battery life of the Equipment. In order to optimise the battery life of the Equipment and Your enjoyment of it, You must follow any instructions that we may give You with from time to time including, but not limited to, turning the Equipment off when not in use, protecting the the Equipment from extreme cold and refraining from using the Equipment for prolonged periods of time.

11. L'utilisation de l'équipement: Vous reconnaissez que des températures extremes peuvent influencer la longévité de la batterie dans l'Équipement. Afin d'optimaliser la longévité de la batterie dans l'Équipement (et d'en profiter), vous devez suivre toutes les instructions que nous pourrions vous donner de temps en temps notamment, mais pas exclusivement, concernant la protection de l'Équipement contre le froid extreme et de ne pas utiliser l'Équipment pour de longues périodes.

12. Your responsibilities:

You must:

- ensure that the Equipment is:
  - kept and operated in a suitable environment,
  - used only for the purposes for which it is designed, and
  - operated in a proper manner in accordance with any operating instructions provided by Us;
- make no alteration to the Equipment and not remove any existing components from the Equipment;
- permit Us to inspect the Equipment at all reasonable times;
- not do or permit to be done any act or thing which will or may jeopardise the right, ownership and/or Our interest in the Equipment;
- not use the Equipment for any unlawful purpose;
- ensure that at all times the Equipment remains identifiable as being Our property (wherever possible we will ensure that a visible sign to that effect is attached to the Equipment);
- return the Equipment at the end of the Period or on earlier termination of these Terms at such address as We require, or if

12. Vos responsabilités:

Vous devez:

- assurer que l'Équipement est:
  - gardé et utilisé dans un environnement approprié,
  - utilisé seulement dans les buts pour lesquels il est conçu, et
  - utilisé d'une manière appropriée conformément à tout mode d'emploi fourni par Nous;
- ne faire aucun changement à l'Équipement et ne pas enlever des composants existants de l'Équipement;
- nous permettre d'inspecter l'Équipement à tout moment;
- ne pas faire ou permettre n'importe quel acte ou chose qui peut ou pourrait mettre en danger le droit, la propriété et/ou Notre intérêt dans l'Équipement;
- ne pas utiliser l'Équipement dans un but illégal;
- s'assurer qu'à tout moment l'Equipement reste identifiable comme étant Notre propriété (Nous

necessary, allow Us access to any premises where the Equipment is located for the purpose of removing the Equipment.

assurerons dans la mesure du possible qu'un signe distinctif à cet effet soit attaché à l'Équipement);
- rendre l'Équipement à la fin de la Durée ou plus tôt à la fin de ces Conditions à l'adresse que Nous indiquons, ou si nécessaire Nous permettre l'accès aux locaux où l'Équipement est placé dans le but de récupérer l'Équipement.

13. Our instructions: You will follow any reasonable instructions that we may give You in connection with the Equipment including, but not limited to, the safe use of such Equipment.

13. Nos instructions: Vous suivrez toutes les instructions que Nous pourrions Vous donner notamment, mais pas exclusivement, concernant l'utilisation en toute sécurité de l'Équipement.

14. Warranty: We warrant that the Equipment will be of satisfactory quality and fit for any purpose held out by Us. If We fail to remedy any material defect in the Equipment, We will, at Your request, accept the return of part or all of the Equipment and make an appropriate reduction to the Payment payable during the remaining term of these Terms.

14. Garantie: Nous garantissons que l'Équipement sera de qualité satisfaisante et sera adapté à toute utilisation que Nous proposons. Si Nous n'arrivons pas de remédier à un défaut matériel concernant l'Équipement, Nous, à Votre demande, accepterons le retour de partie ou de tout l'Équipement et accorderons une remise appropriée par rapport au Paiement payable pendant la durée restante de ces Conditions.

15. Our liability to You: The parties to these Terms are responsible to each other for their respective contractual obligations. However, Our liability is limited to the amount that You have paid under these Terms.

According to the general law, and article 1151 of the French Civil Code compensation can only be payable for direct material damage.

You agree not to use the Equipment for any commercial or business or purpose, and We have no liability to You whether for loss of profit, loss of business, depletion of goodwill or otherwise.

We do not exclude or limit in any way Our liability for: (1) death or personal injury caused by Our negligence or the negligence of Our employees, agents or subcontractors; (2) fraud or fraudulent misrepresentation; (3) any other loss that cannot be excluded in law.

15. Notre responsabilité à Votre Égard: Les parties sont responsables l'une à l'égard de l'autre du respect de leurs obligations contractuelles. Cependant, Notre responsabilité est limitée au montant que Vous avez payé selon les présentes Conditions.

Conformément au droit commun, et notamment à l'article 1151 du Code Civil, seuls les dommages directs et certains peuvent donner lieu à indemnité.

Vous acceptez à ne pas utiliser l'Équipement pour toute business ou activité commerciale et Nous ne pourrions être tenu pour responsable de toute perte, ceci incluant, entre autres, perte de bénéfice, perte de parts de marché, réduction de valeur de fonds de commerce.

Nous n'excluons pas ou ne limitons pas, de quelque façon que ce soit, Notre responsabilité pour: (1) blessure mortelle ou personnelle causée par Notre négligence ou la négligence de Nos salariés, agents ou sous-traitants; (2) fraude ou déformation frauduleuse; (3) toute autre perte qui ne peut pas être exclue dans la loi.

16. Termination: If You breach any of these Terms in any material way (and such a breach is incapable of being remedied), We will be entitled to terminate these Terms. You will return the Equipment to Us immediately upon request. You will not be entitled to a refund of any or all of the Payment upon such a breach.

16. Conclusion: Si Vous contrevenez à n'importe lequel de ces Conditions d'une façon matérielle (et ladite infraction ne peut être arrangée), Nous aurons droit de mettre fin à ces Conditions. Vous Nous rendrez l'Équipement immédiatement sur demande. Vous n'aurez droit à aucun remboursement d'aucune sorte par rapport au Paiement suite à une telle infraction.

17. How to contact Us: We are a sole proprietor undertaking regulated under French law of Lucas Harvey David Gates the address of which is at App 04, Immeuble Verseau, 74,300 Araches La Frasse, France. Our SIRET company number is 789 703 626 00018**.** If You have any questions or if You have any complaints, please contact Us. You can contact Us by telephoning Us on +33 (0)7 78 70 91 00 or by e-mailing Us at kapturenow@live.com. There is no applicable VAT number.

17. Comment nous contacter : Nous sommes une entreprise individuelle immatriculée en France de Lucas Harvey David Gates. Notre numéro d'immatriculation SIRET est 789 703 626 00018. et Notre siege social est App 04, Immeuble Verseau, 74,300 Araches La Frasse, France. Si vous avez des questions ou si vous avez des plaintes, merci de nous contacter. Vous pouvez nous contacter en nous téléphonant au +33 (0)7 78 70 91 00 ou par nous envoyant un email à kapturenow@live.com. Nous n'avons pas un numéro de TVA.

18. Data Protection: We conform to the French Act N°78-17 of 6 January 1978 on Information Technology, Data Files And Civil Liberties.

We have registered with the Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés (the French Data Protection Authority: http://www.cnil.fr/english/) by way of simplified declarations under references u$z0580926q and TeP0586646s

We process data in connection with Your order so as to identify You and to deal with Your order. Any personal data collected by Us can be used by Us for marketing purposes, unless You agree otherwise. In accordance with the French Act N°78-17 of 6 January 1978 on Information Technology, Data Files And Civil Liberties You have the right to access and amend any of Your personal data. You are also entitled, for legitimate reasons, to object to the processing of Your data. If You wish to exercise Your rights, please contact Us. Your personal data are used exclusively by Us only.

If We decide to amend Our terms relating to data protection, We will notify You on our website in order to let You know about the information that We collect, how We use them and when We cease to use them.

18. Données personnelles: Nous sommes soumis au respect de la loi française du 6 janvier 1978, dite «Informatique et libertés».

Nous avons fait l'objet d'une déclaration auprès de la Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés (http://www.cnil.fr) au moyen d'une déclaration simplifiée sous les références: u$z0580926q et TeP0586646s.

Les informations recueillies font l'objet d'un traitement informatique par Nous destiné à Votre identification ainsi qu'à la préparation de Votre commande. Ces données pourront être utilisées par Nous aux fins de prospection commerciale, sauf avis contraire de Votre part. Conformément à la loi "Informatique et Libertés" du 6 janvier 1978, Vous bénéficiez d'un droit d'accès, de rectification aux informations qui Vous concernent. Vous pouvez également, pour des motifs légitimes, Vous opposer au traitement des données Vous concernant. Si Vous souhaitez exercer Vos droits veuillez. Les informations qui Vous concernent sont exclusivement destinées à Nous.

Si Nous décidons de modifier les termes de Notre engagement, Nous indiquerons ces changements sur Notre Site afin de toujours Vous préciser les informations que Nous collectons, leur utilisation et les conditions de leur cession.

19. Severance: If any provision of these Terms becomes invalid, illegal or

19. Clause de séparation: Si une des dispositions des Conditions

unenforceable for whatever reason, such provision shall, if necessary, be considered as being void without affecting in any way the validity, legality or enforceability of any of the other provisions in these Terms.

20. Governing law and jurisdiction: These Terms and any dispute or claim arising out of or in connection with it or its subject matter will be governed by and construed in accordance with French law. The parties irrevocably agree that the courts of France will have exclusive jurisdiction to settle any dispute or claim that arises out of or in connection with these Terms or its subject matter.

21. Language: These Terms are drafted in the English language. Where these Terms are translated into any other language, the English language text shall prevail.

© Lucas Harvey David Gates 2013

venait à être ou devenir non-valide, illégale ou inexécutable pour quelque raison que ce soit, celle-ci devra, si nécessaire, être considérée comme non-écrite et inapplicable, sans que cela ne puisse affecter d'aucune manière la validité des autres dispositions des Conditions.

20. Juridiction - Loi applicable: Ces Conditions et n'importe quel conflit ou réclamation résultant directement ou indirectement de celles-ci ou à leur sujet seront dirigés par et interprétés conformément à la loi française. Les partis reconnaissent irrévocablement que les tribunaux de la France auront la juridiction exclusive pour régler n'importe quel conflit ou revendication qui proviennent ou pourraient provenir de ces Conditions.

21. Langue: En cas d'incohérence ou de discordance entre la version anglaise et toute autre version linguistique des Conditions, seule la version en langue anglaise fait foi.

© Lucas Harvey David Gates 2013